



**GARTEN-LOUNGEGRUPPE**  
**GARDEN SOFA SET**  
**SALON DE JARDIN LOUNGE**

(DE) (AT) (CH)

**GARTEN-LOUNGEGRUPPE**

Aufbauanleitung

(FR) (BE)

**SALON DE JARDIN LOUNGE**

Notice de montage

(PL)

**NAROŽNIK LOUNGE**

Instrukcja montażu

(SK)

**ROHOVÁ SEDACIA SÚPRAVA**

Montážny návod

(DK)

**LOUNGEGRUPPE TIL HAVEN**

Monteringsvejledning

(GB) (IE)

**GARDEN SOFA SET**

Assembly instructions

(NL) (BE)

**TUIN-LOUNGEGROEP**

Montagehandleiding

(CZ)

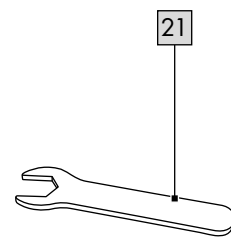
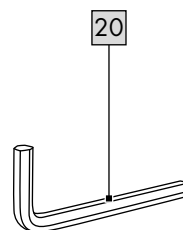
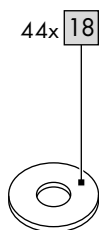
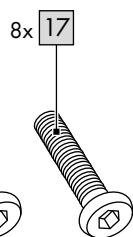
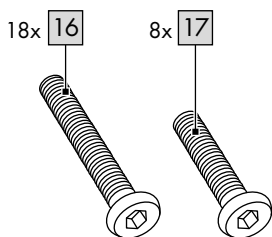
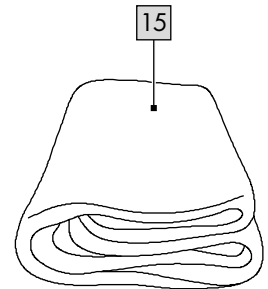
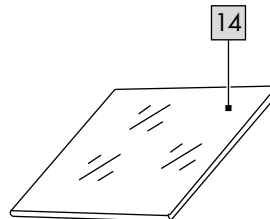
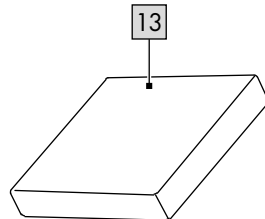
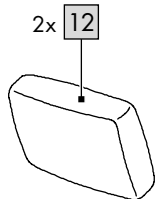
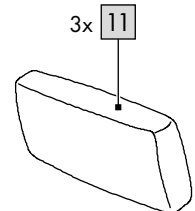
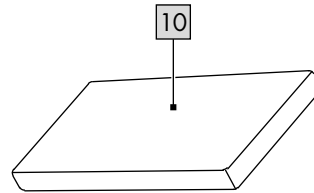
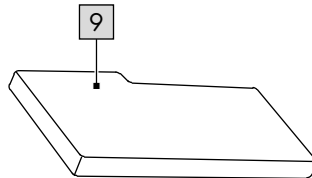
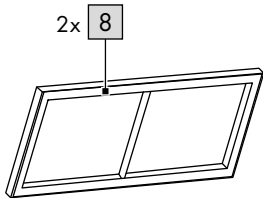
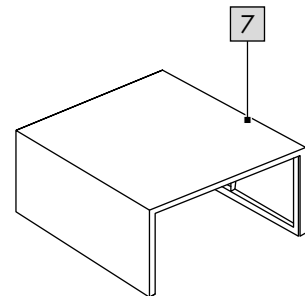
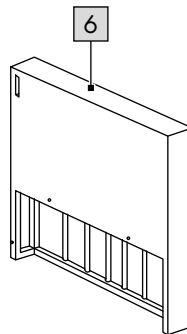
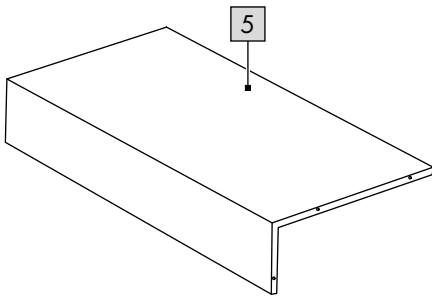
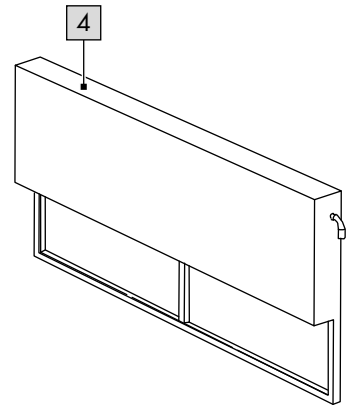
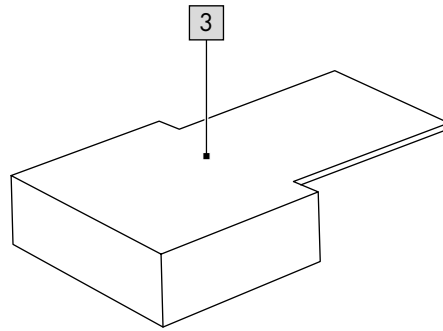
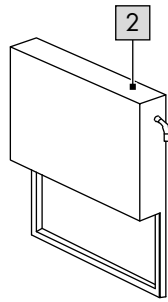
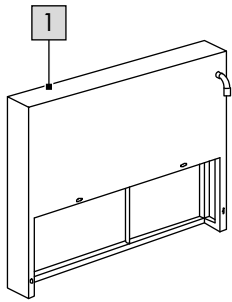
**ROHOVÁ SEDACÍ SOUPRAVA**

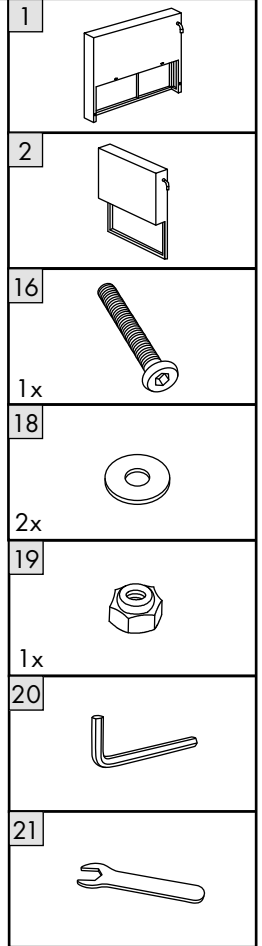
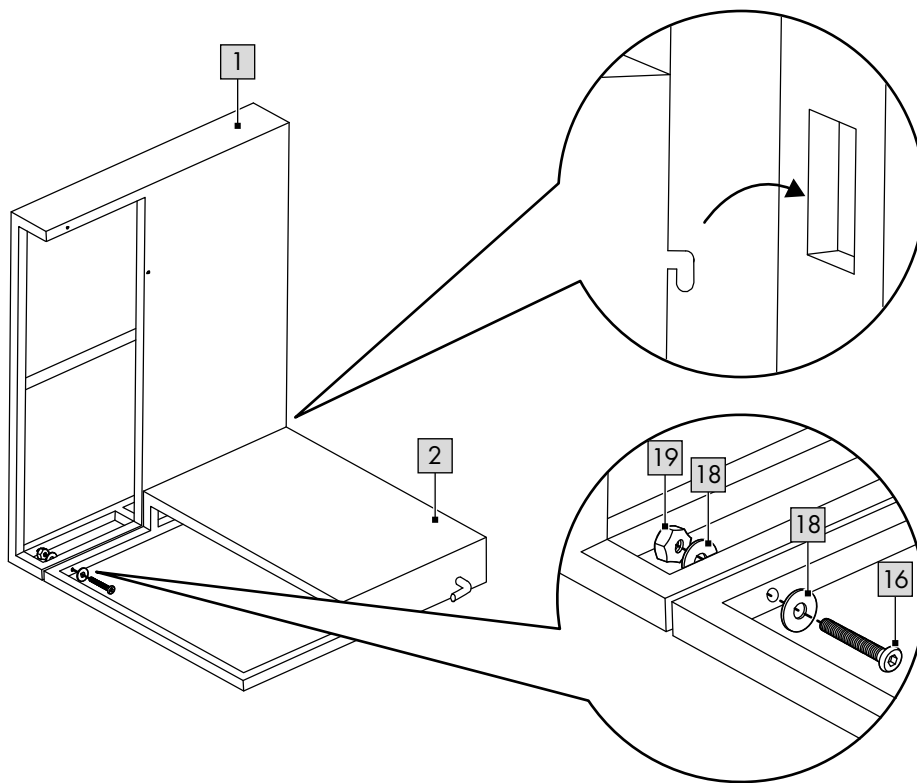
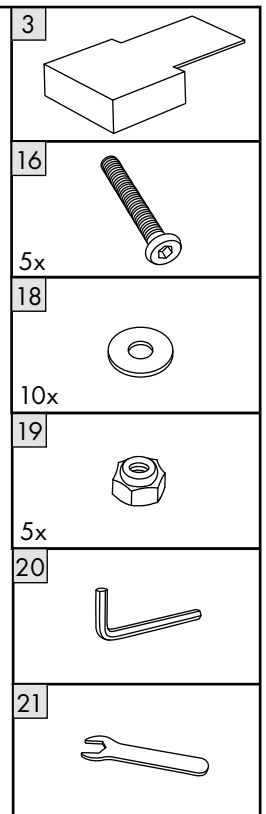
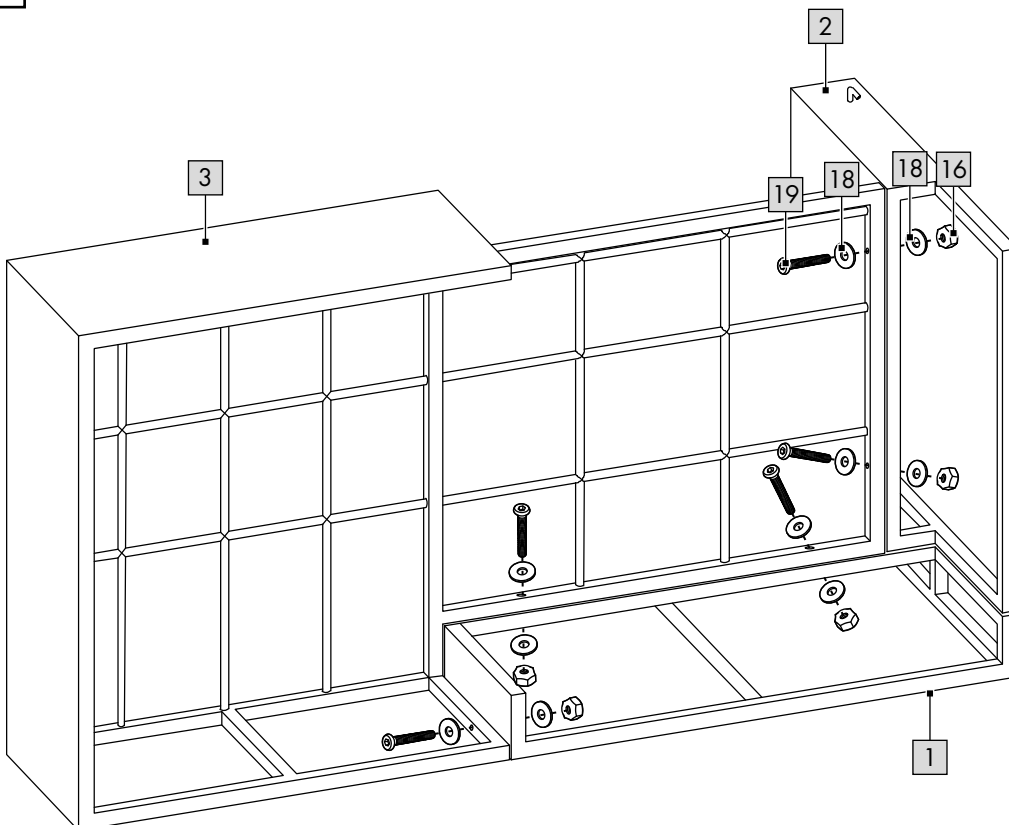
Návod k sestavení

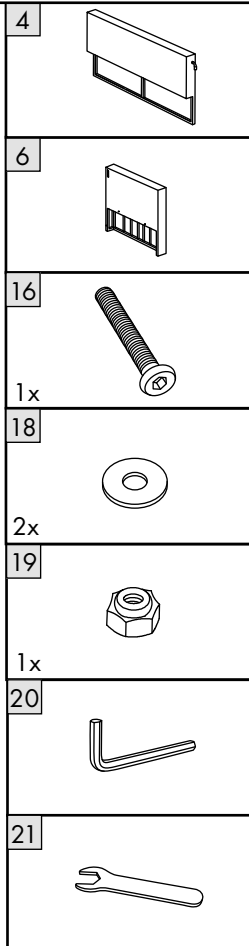
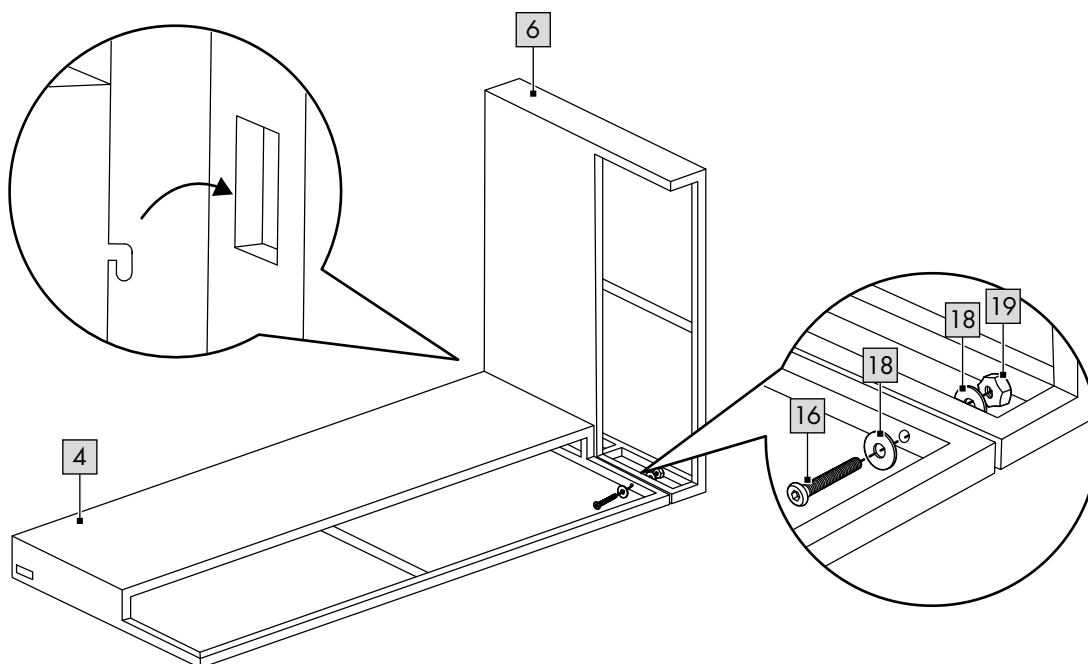
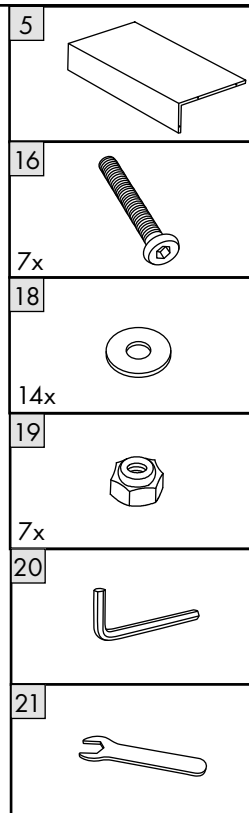
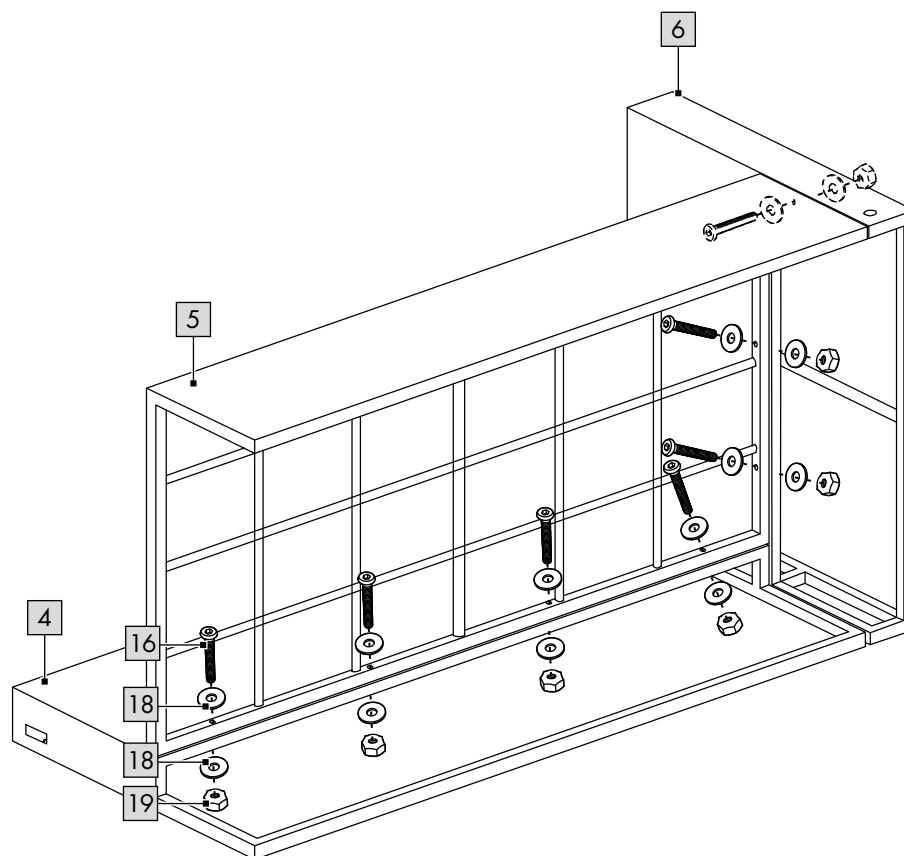
(ES)

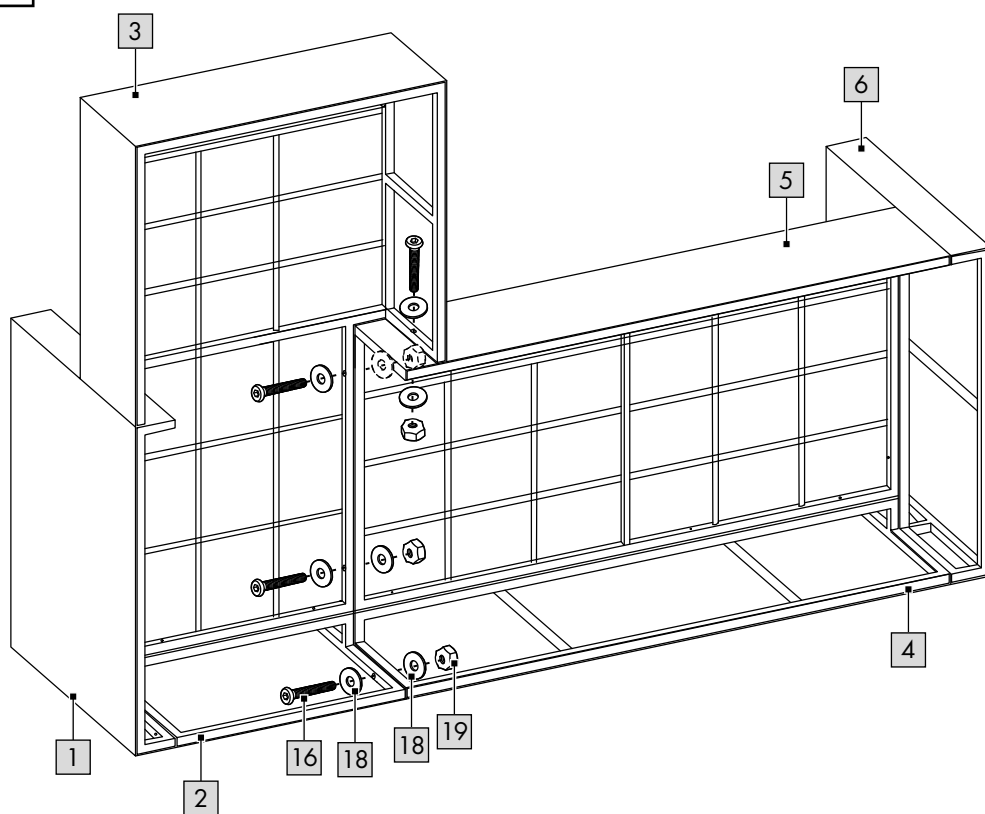
**SOFÁ DE ESQUINA**

Instrucciones de montaje

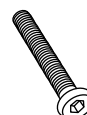
**A**

**B****C**

**D****E**

**F**

16



4x

18



8x

19

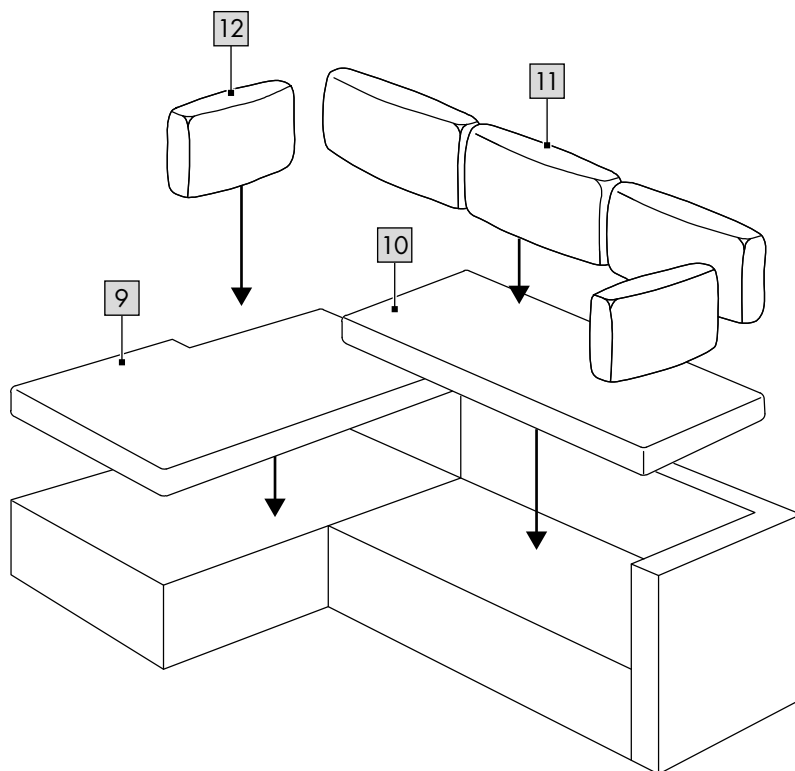


4x

20



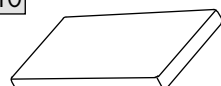
21

**G**

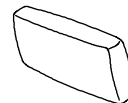
9



10



11

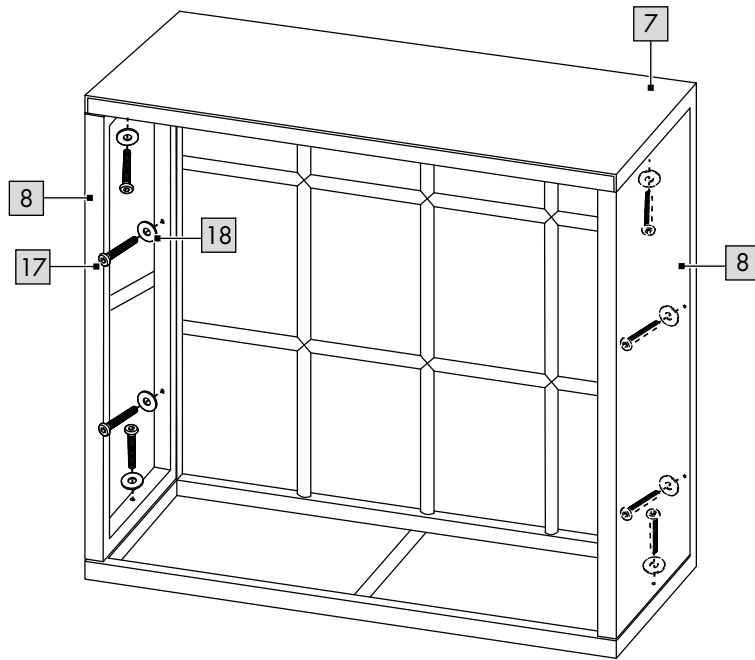


3x

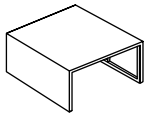
12



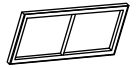
2x

**H**

7



8



2x

17



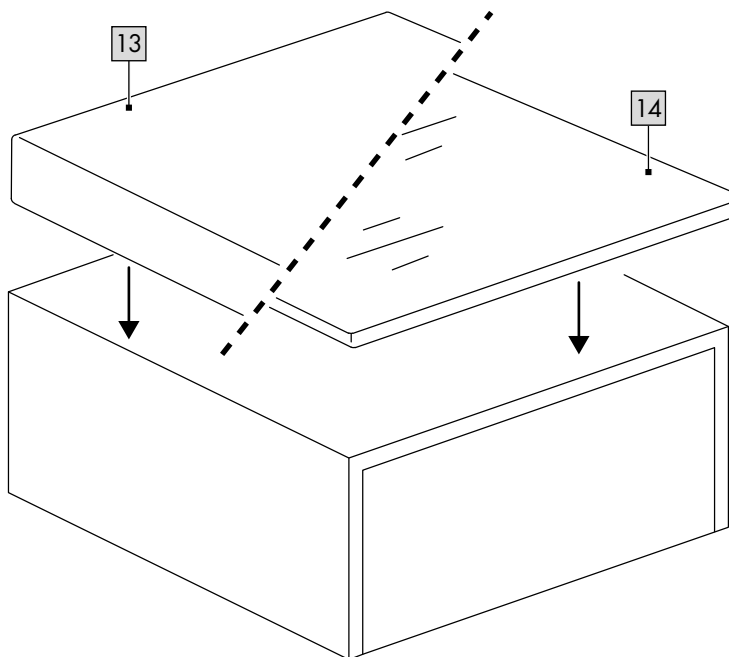
8x

18

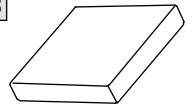


8x

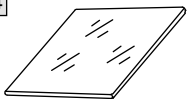
20

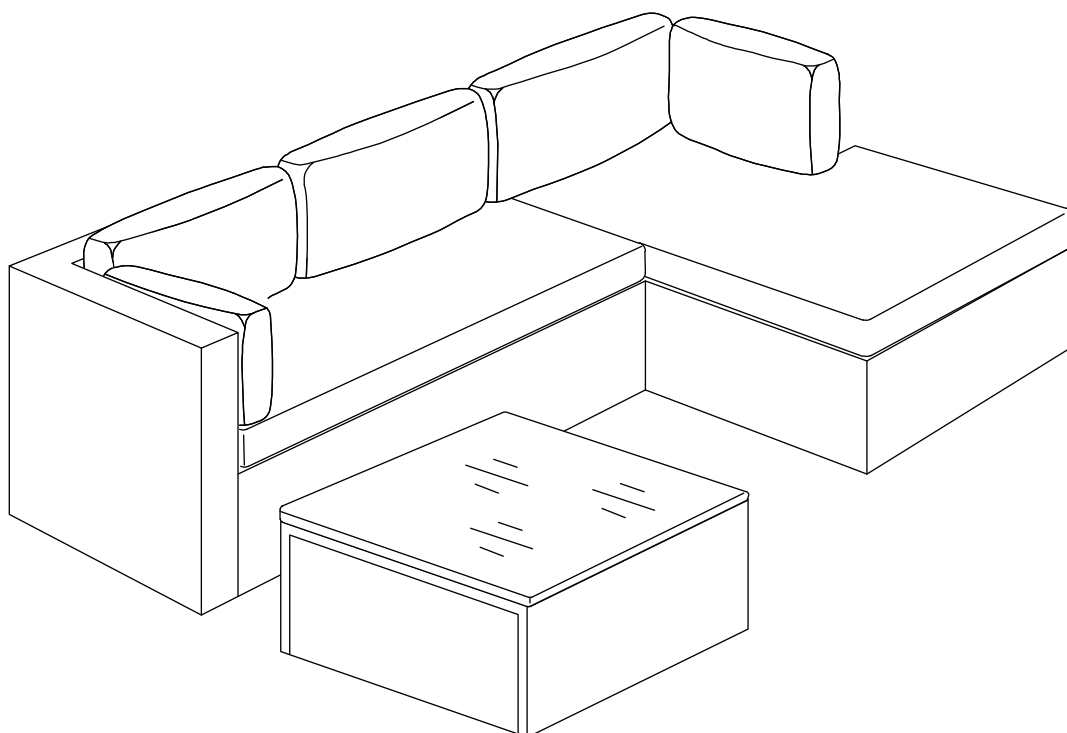
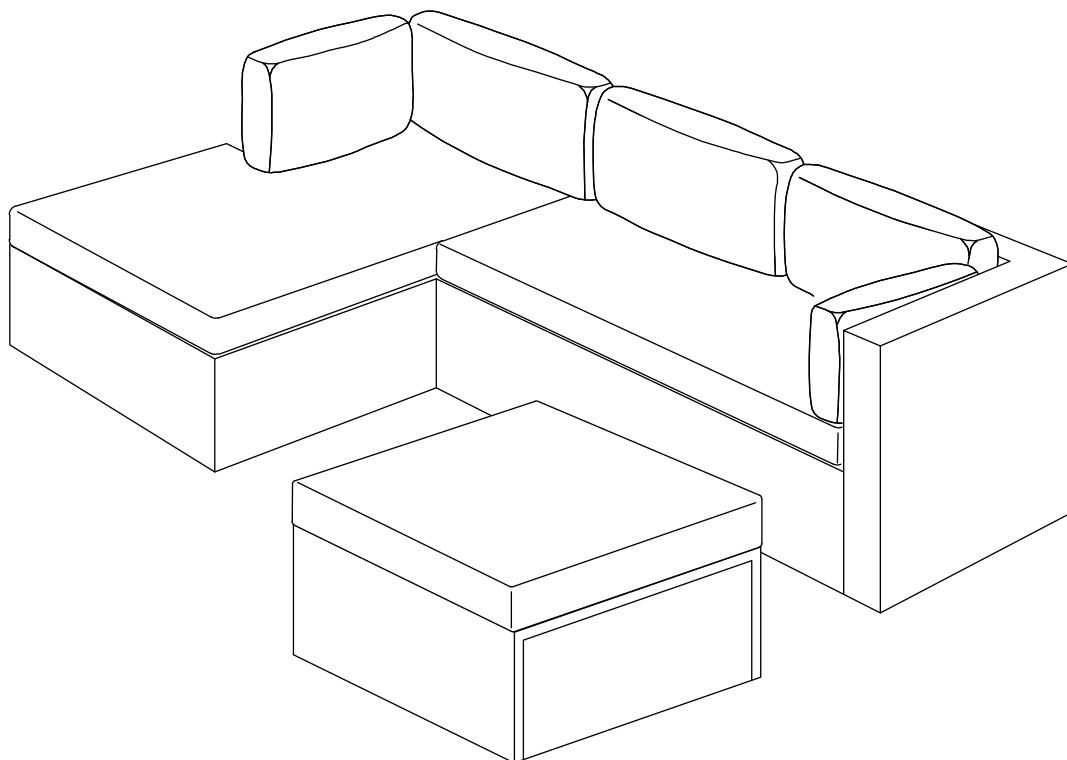
**I**

13



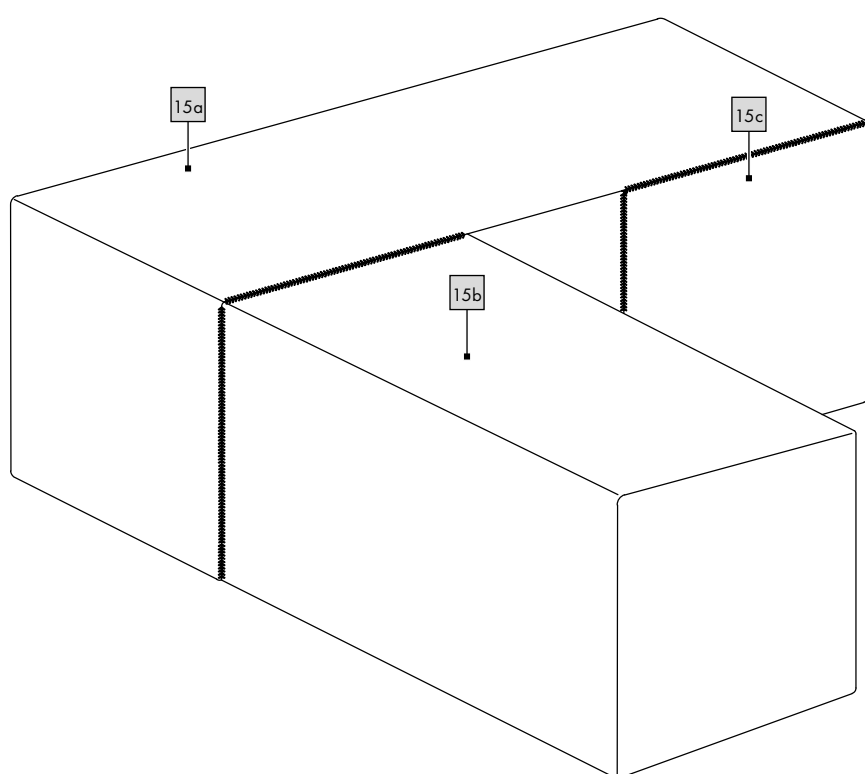
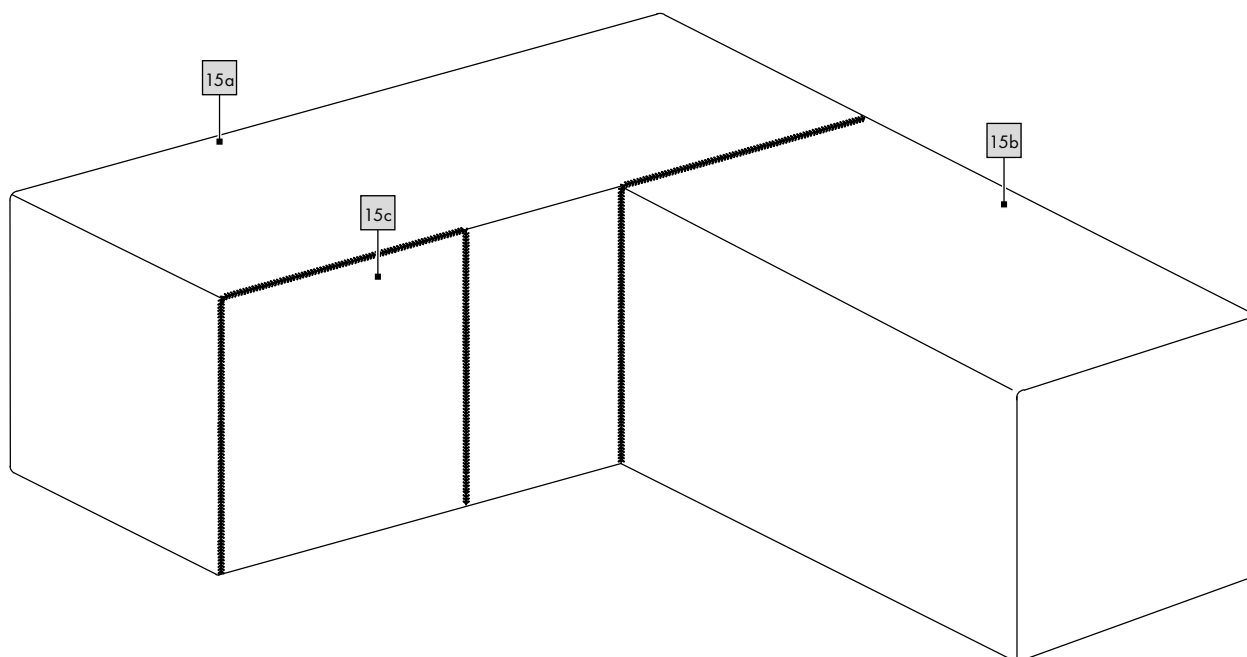
14





K

15



DE AT CH

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN:  
SORGFÄLTIG LESEN!**

GB IE

**IMPORTANT: RETAIN FOR LATER REFERENCE;  
PLEASE READ CAREFULLY!**

FR BE

**IMPORTANT. LIRE ATTENTIVEMENT !  
A CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.**

NL BE

**BELANGRIJK, BEWAREN OM LATER TE KUNNEN NASLAAN;  
ZORGVULDIG LEZEN!**

PL

**WAŻNE, PRZECHOWYWAĆ W CELU PÓŹNIEJSZEGO SKORZYSTANIA:  
PRZECZYTAĆ UWAŻNIE!**

CZ

**DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ ZHLÉDNUTÍ: ČTĚTE PEČLIVĚ!**

SK

**DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE KVÔLI NESKOR-ŠIEMU POUŽITIU:  
POZORNE PREČÍTAJTE!**

ES

**IMPORTANTE: GUARDAR PARAR REFERENCIA FUTURA  
¡LEER ATENTAMENTE!**

DK

**VIGTIG, GEM TIL SENERE BRUG: SKAL LÆSES GRUNDIGT!**

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

### **Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Aufbauanleitung und die Sicherheitshinweise.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Aufbauanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

## **Lieferumfang (Abb. A)**

- 1 x Loungegruppe, zerlegt (1-8)
- 8 x Polster (9-13)
- 1 x Glasplatte (14)
- 1 x Abdeckplane, 3-teilig (15)
- 1 x Montagematerial (16-21)
- 1 x Aufbauanleitung
- 1 x Kurzanleitung

## **Technische Daten**



Maximale Belastung Bank: 330 kg



Maximale Belastung Tisch: 50 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):  
12/2020

## **Bestimmungsgemäße Verwendung**

Der Artikel ist für den Gebrauch im Wohnbereich, z. B. Balkon, Terrasse oder Garten, konzipiert. Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.

## **Sicherheitshinweise**

### **Lebensgefahr!**

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickengefahr.

### **Verletzungsgefahr!**

- Scharfe Kanten! Die Glasscheibe des Artikels ist zerbrechlich.
- Achten Sie vor der Benutzung des Artikels auf die richtige Stabilität!
- Stellen Sie den Artikel auf einen ebenen Untergrund.
- Der Artikel darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen und nicht als Spielzeug verwendet werden.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Den Artikel nicht in der Nähe von offenem Feuer verwenden.

### **Vermeidung von Sachschäden!**

- Sichern Sie den Artikel bei extremen Wetterbedingungen, wie z. B. bei starkem Wind. Lagern Sie den Artikel in geschützten Räumen.

## **Montage**

Sie haben die Wahl, die Ottomane auf der linken oder auf der rechten Seite zu montieren. Beispielhaft ist bei dieser Aufbauvariante die Ottomane auf der linken Seite.

Um sie auf der rechten Seite zu montieren, bauen Sie den Artikel spiegelverkehrt auf.

1. Bauen Sie das Sofa, wie in Abb. B - F gezeigt, zusammen.

**Hinweis:** Zur leichteren Montage, drehen Sie die Schrauben manuell in die Öffnungen und ziehen Sie sie anschließend mit dem mitgelieferten Maulschlüssel (21) fest.

2. Sie können den Artikel in verschiedenen Winkeln aufstellen. Montieren Sie dazu die Seitenlehne (6) an der geeigneten Position des Sofas (Abb. D).
3. Stellen Sie das Sofa ebenerdig hin und legen Sie die Polster (9-12) auf.
4. Bauen Sie den Tisch/Hocker auf (Abb. H).

**Hinweis:** Je nachdem wie Sie das Möbelstück nutzen möchten, wird es mit dem Auflegen eines Polsters zu einer Sitzgelegenheit oder mit der Glasplatte zu einem Tisch.

5. Stellen Sie den Tisch/Hocker ebenerdig hin und legen Sie entweder das Sitzpolster (13) oder die Glasplatte (14) auf (Abb. I).

## **Abdeckhaube verwenden (Abb. K)**

Sie haben die Möglichkeit, Ihre Möbelstücke vor der Witterung zu schützen, indem Sie die mitgelieferte Abdeckplane (15) darüber breiten. Die Abdeckplane besteht aus drei Teilen, die Sie je nach Anordnung Ihrer Loungemöbel platzieren können.

## **Reinigung und Pflege**

### **Pflegehinweis**

Reinigen Sie den Artikel mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.

Bezug:



### **Lagerung**

Um möglichst lange Freude an dem Artikel zu haben, empfehlen wir Ihnen, ihn bei Nichtgebrauch immer trocken und sauber in einem temperierten Raum zu lagern.

## **Hinweise zur Entsorgung**

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder un erreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

## **Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung**

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf.

Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten. Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 360450\_2007

**DE** Service Deutschland  
Tel.: 0800-5435111  
E-Mail: [deltasport@lidl.de](mailto:deltasport@lidl.de)

**AT** Service Österreich  
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.at](mailto:deltasport@lidl.at)

**CH** Service Schweiz  
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

### **Read the following assembly instructions and the safety information carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these assembly instructions carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

### **Scope of delivery (fig. A)**

- 1 x lounge set, unassembled (1-8)
- 8 x cushions (9-13)
- 1 x glass plate (14)
- 1 x tarpaulin, 3-part (15)
- 1 x assembly materials (16-21)
- 1 x assembly instructions
- 1 x quick start guide

### **Technical data**

 **max. 330 KG** Maximum load, sofa: 330kg

 **max. 50 KG** Maximum load, table: 50kg

 Date of manufacture (month/year): 12/2020

### **Intended use**

The product is designed for use in living areas, e.g. balcony, terrace, or garden. The product is not intended for commercial use.

### **Safety instructions**

#### **Danger to life!**

- Never leave children unsupervised with the packaging material. Risk of suffocation.

#### **Risk of injury!**

- Sharp edges! The product's glass plate is fragile.
- Before using the product check for correct stability!
- Stand the product on an even surface.
- The product may only be used under adult supervision and not as a toy.
- Check the product for damage or wear before each use.  
The product may only be used in good order and condition!
- Do not use the product near a naked flame.

#### **Avoiding material damage!**

- Protect the product in extreme weather conditions, e.g. in strong winds. Store the product in a protected area.

### **Assembly**

You have the option of assembling the ottoman on either the left or the right side. In this assembly variant, for example, the ottoman is on the left side.

For assembly on the right-hand side, set the product up back-to-front.

1. Put the sofa together as shown in figs. B-F.

**Note:** For easier assembly, turn the screws into the openings by hand and then tighten them with the spanner (21) supplied.

2. You can set the product up at various different angles. To do this, assemble the armrest (6) at the appropriate position on the sofa (fig. D).

3. Set the sofa up on an even surface and place the cushions (9-12) on it.

4. Assemble the chair/stool (fig. H).

**Note:** Depending on how you wish to use this piece of furniture, it either becomes a place to sit by placing a cushion on it or a table with the glass plate.

5. Stand the chair/stool on an even surface and place either the seating cushion (13) or the glass plate (14) on it (fig. I).

### **Use of the protective cover (fig. K)**

You can protect your furniture from bad weather by spreading the tarpaulin (15) provided over it. The tarpaulin consists of three parts, which you can position depending on the arrangement of your lounge furniture.

### **Cleaning and care**

#### **Cleaning instructions**

Clean the product with a damp cloth and a mild detergent.

Cover:



#### **Storage**

To enjoy use of the product for the longest possible time we recommend that you store it clean and dry at room temperature when it is not being used.

### **Disposal**

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

### **Notes on the guarantee and service handling**

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail. Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 360450\_2007

 **Service Great Britain**  
Tel.: 0800 404 7657  
E-Mail: [deltasport@lidl.co.uk](mailto:deltasport@lidl.co.uk)

 **Service Ireland**  
Tel.: 1890 930 034  
(0,08 EUR/Min., (peak))  
(0,06 EUR/Min., (off peak))  
E-Mail: [deltasport@lidl.ie](mailto:deltasport@lidl.ie)

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

 **Pour cela, veuillez lire attentivement la notice de montage suivante et les consignes de sécurité.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez cette notice de montage. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

## Contenu de la livraison (fig. A)

- 1 canapé d'angle, démonté (1-8)
- 8 coussin (9-13)
- 1 plaque de verre (14)
- 1 housse, 3 pièces (15)
- 1 matériel de montage (16-21)
- 1 notice de montage
- 1 mode d'emploi rapide

## Données techniques

 Charge maximale, banquette : 330 kg

 Charge maximale table : 50 kg

 Date de fabrication (mois/année) : 12/2020

## Utilisation conforme

L'article est conçu pour une utilisation dans les espaces habitables, tels que le balcon, la terrasse ou le jardin. L'article n'est pas destiné à un usage commercial.

## Consignes de sécurité

### Danger de mort !

- Ne laissez jamais des enfants manipuler le matériau d'emballage sans surveillance. Risque d'étouffement.

### Risque de blessure !

- Bords coupants ! La plaque en verre de l'article est fragile.
- Avant d'utiliser l'article, assurez-vous qu'il est stable !
- Placez l'article sur une surface plane.
- L'article ne peut être utilisé que sous la surveillance d'un adulte et non comme un jouet.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article ne montre aucun signe de dégradation ou d'usure.
- L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- L'article ne doit pas être utilisé à proximité de flammes.

### Évitez les dégâts matériels !

- Protégez l'article contre les conditions météorologiques extrêmes, p.ex. en cas de vent violent. Stockez l'article dans un espace protégé.

## Montage

L'ottomane peut être montée soit du côté gauche, soit du côté droit. À titre d'exemple, nous avons présenté ici la variante de montage avec l'ottomane du côté gauche.

Si vous souhaitez placer celle-ci du côté droit, montez l'article de manière inversée.

1. Montez le canapé tel qu'illustré sur les figures B à F.

**Remarque :** Pour un montage plus facile, vissez d'abord les vis manuellement dans les ouvertures et serrez-les ensuite au moyen de la clé plate (21) fournie avec l'article.

2. Vous pouvez disposer l'article selon différents angles. Montez l'accoudoir (6) de manière adéquate selon la position du canapé (fig. D).

3. Posez le canapé de plain-pied sur le sol et disposez les coussins (9-12) sur celui-ci.

4. Montez la table / le repose-pied (fig. H).

**Remarque :** Selon l'usage que vous souhaitez faire de cette pièce, agrémentez-la d'un coussin pour pouvoir s'asseoir ou de la plaque en verre pour en faire une table.

5. Placez la table / le repose-pied de plain-pied sur le sol et placez-y soit le coussin (13) soit la plaque en verre (14) (fig. I).

## Utilisation de la housse (fig. K)

Vous pouvez protéger votre meuble des intempéries en le recouvrant de la housse fournie (15). La housse est composée de trois parties pouvant être placées selon la disposition de votre canapé.

## Nettoyage et entretien

### Conseils d'entretien

Nettoyez l'article avec un chiffon humide et un produit de nettoyage doux.

Housse :



### Stockage

Afin de profiter de l'article le plus longtemps possible, nous vous recommandons de toujours le ranger dans un endroit sec et propre, dans une pièce tempérée lorsqu'il n'est pas utilisé.

## Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

## Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible.

Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

### Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

### Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

### Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

#### **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

#### **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

#### **Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 360450\_2007

**FR** Service France

Tel. : 0800 919270

E-Mail : deltasport@lidl.fr

**BE** Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

### Lees hiervoor de volgende montagehandleiding en de veiligheidstips zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze montagehandleiding goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

## In het leveringspakket inbegrepen (afb. A)

- 1 x loungeset, gedemonteerd (1-8)
- 8 x kussen (9-13)
- 1 x glasplaat (14)
- 1 x afdekzeil, 3-delig (15)
- 1 x montage materiaal (16-21)
- 1 x montagehandleiding
- 1 x korte handleiding

## Technische gegevens



Maximale belasting, bank: 330 kg



Maximale belasting tafel: 50 kg



Productiedatum (maand/jaar):  
12/2020

## Voorgeschreven gebruik

Het artikel werd ontwikkeld voor het gebruik in woongedeeltes, bv. op het balkon, op het terras of in de tuin. Het artikel is niet bestemd voor commercieel gebruik.

## Veiligheidsinstructies

### Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar.

### Gevaar voor blessures!

- Scherpe kanten! De glasruit van het artikel is breekbaar.
- Let vóór het gebruik van het artikel op de correcte stabiliteit!
- Zet het artikel op een vlakke ondergrond.
- Het artikel mag alleen onder toezicht van volwassenen en mag niet als speelgoed gebruikt worden.
- Controleer het artikel telkens vóór gebruik op beschadigingen of slijtageverschijnselen. Het artikel mag uitsluitend in een perfecte staat gebruikt worden!
- Het artikel niet in de nabijheid van open vuur gebruiken.

### Preventie van materiële schade!

- Bescherm het artikel bij extreme weersomstandigheden, zoals bv. bij felle wind. Berg het artikel in beschutte ruimtes op.

## Montage

U hebt de keuze, de voetenbank aan de linker- of rechterzijde te monteren. Bij wijze van voorbeeld staat bij deze opbouwvariant de voetenbank aan de linkerzijde.

Om de voetenbank aan de rechterzijde te monteren, bouwt u het artikel in spiegelbeeld op.

1. Monteer de bank, zoals in afb. B - F getoond.

**Opmerking:** Om de montage te vergemakkelijken, draait u de schroeven met de hand in de openingen en draait u ze vervolgens met de bijgeleverde steeksleutel (21) vast.

2. U kunt het artikel in diverse hoeken opstellen. Monteer daarvoor de zijleuning (6) in de geschikte positie van de bank (afb. D).

3. Zet de bank op de begane grond neer en leg de kussens (9-12) op.

4. Monteer de tafel/kruk (afb. H).

**Opmerking:** Afhankelijk van de manier waarop u het meubelstuk wenst te gebruiken, wordt het met het opleggen van een kussen een zitgelegenheid of met de glasplaat een tafel.

5. Zet de tafel/kruk op de begane grond neer en leg ofwel het zitkussen (13) ofwel de glasplaat (14) op (afb. I).

## Afdekkap gebruiken (afb. K)

U hebt de mogelijkheid om uw meubelstukken tegen het weer te beschermen doordat u het bijgeleverde afdekzeil (15) erover legt. Het afdekzeil bestaat uit drie stukken die u afhankelijk van de opstelling van uw loungemeubelen kunt plaatsen.

## Reiniging en verzorging

### Onderhoudsinstructie

Reinig het artikel met een vochtige doek en een mild reinigingsmiddel.

Overtrek:



### Opslag

Om zo lang mogelijk plezier te hebben van uw artikel, raden we u aan het artikel als het niet gebruikt wordt altijd schoon en droog te bewaren in een normaal verwarmde ruimte.

## Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

## Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs. De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten. Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelswijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan. De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen. Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 360450\_2007

**BE** Service België  
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.be](mailto:deltasport@lidl.be)

**NL** Service Nederland  
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.nl](mailto:deltasport@lidl.nl)

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.

### **Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję montażu i wskazówki bezpieczeństwa.**

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję montażu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

## **Zakres dostawy (rys. A)**

- 1 x narożnik Lounge, w częściach (1-8)
- 8 x poduszka (9-13)
- 1 x szklany blat (14)
- 1 x plandeka ochronna, 3-częściowa (15)
- 1 x materiał montażowy (16-21)
- 1 x instrukcja montażu
- 1 x krótka instrukcja

## **Dane techniczne**



Maksymalne obciążenie ławkę:  
330 kg



Maksymalne obciążenie stolika: 50 kg



Data produkcji (miesiąc/rok):  
12/2020

## **Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem**

Artykuł przeznaczony jest do stosowania w części mieszkalnej, np. na balkonie, tarasie lub w ogrodzie. Artykuł nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

## **Wskazówki bezpieczeństwa**

### **Zagrożenie dla życia!**

- Nigdy nie pozostawiać dzieci z materiałem opakowaniowym bez nadzoru. Istnieje ryzyko uduszenia.

### **Ryzyko obrażeń!**

- Ostre krawędzie! Szklana szyba artykułu łatwo się tłucze.
- Przed rozpoczęciem korzystania z artykułu należy sprawdzić jego stabilność ustawienia!
- Artykuł należy ustawić na równej powierzchni.
- Z artykułu można korzystać tylko pod nadzorem dorosłych i nie można go używać jako zabawki.
- Należy sprawdzić artykuł przed każdym użyciem pod względem uszkodzeń i zużycia. Artykuł może być używany tylko w nienagannym stanie!
- Nie należy korzystać z artykułu w pobliżu otwartego ognia.

### **Unikanie szkód materialnych!**

- Należy zabezpieczyć artykuł w przypadku ekstremalnych warunków atmosferycznych, takich jak np. silny wiatr. Artykuł należy przechowywać w chronionych pomieszczeniach.

## **Montaż**

Istnieje możliwość wyboru strony montażu otomany – zarówno po lewej, jak i po prawej stronie. Przykładowo w tym wariantie montażu przedstawiono otomanę po lewej stronie.

Aby zamontować ją po prawej stronie, należy przeprowadzić montaż jako lustrzane odbicie poprzedniego.

- Zmontować sofę w sposób przedstawiony na rys. B-F.

**Wskazówka:** Aby ułatwić montaż, należy ręcznie wkręcić śruby w otwory, a na końcu dokręcić je, korzystając z dostarczonego w zestawie klucza płaskiego (21).

- Artykuł można ustawiać pod różnymi kątami.

W tym celu należy zamontować oparcie boczne (6) we właściwej pozycji sofy (rys. D).

- Postawić sofę równo na podłożu i położyć na niej poduszki (9-12).

- Zmontować stolik/pufę (rys. H).

**Wskazówka:** W zależności od pożądanego sposobu użytkowania, można przekształcić mebel w siedzisko nakładając na niego poduszkę, albo w stolik nakładając na niego szklany blat.

- Postawić stolik/pufę równo na podłożu i umieścić na nim/niej poduszkę (13) lub szklany blat (14) (rys. I).

## **Korzystanie z plandeki ochronnej (rys. K)**

Meble można chronić przed niekorzystnymi warunkami atmosferycznymi, przykrywając je dostarczoną w zestawie plandeką ochronną (15).

Plandeka ochronna składa się z trzech części, które można nałożyć zgodnie z rozmieszczeniem mebli.

## **Czyszczenie i pielęgnacja**

### **Wskazówka dotycząca pielęgnacji**

Artykuł należy czyścić za pomocą wilgotnej ściereczki i łagodnego środka czyszczącego.

Poszycie:



### **Przechowywanie**

Żeby możliwie długo cieszyć się artykułem, zalecamy w przypadku niekorzystania z niego, przechowywać go zawsze w suchym i czystym stanie w pomieszczeniu o temperaturze pokojowej.

## **Uwagi odnośnie recyklingu**

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Zutylizować produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetwórstwa wtórnego (recyklingu).

Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

## **Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej**

Produkt został wyprodukowany bardzo starannie i podczas stałej kontroli. Państwo otrzymują na ten produkt trzy lata gwarancji od daty zakupu. Prosimy o zachowanie paragonu. Gwarancja obejmuje tylko błędy materiałowe lub fabryczne i traci ważność podczas używania produktu nie właściwie i nie zgodnie z jego przeznaczeniem. Państwa prawa, w szczególności zasady odpowiedzialności z tytułu rękojmi, nie zostaną ograniczone tą gwarancją.

W razie ewentualnych reklamacji należy skontaktować się pod niżej podanym numerem infolinii lub poprzez pocztę elektroniczną. Nasi współpracownicy omówią z Państwem jak najszybciej dalszy przebieg sprawy. Z naszej strony gwarantujemy doradztwo.

W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 360450\_2007



Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: [deltasport@lidl.pl](mailto:deltasport@lidl.pl)

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznámte s tímto výrobkem.

### **Pozorně si přečtete následující návod k sestavení a bezpečnostní pokyny.**

Použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Dobře si tento návod k sestavení uschovejte. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

## **Rozsah dodávky (obr. A)**

- 1 x halová souprava, rozložená (1-8)
- 8 x polstrování (9-13)
- 1 x skleněná deska (14)
- 1 x krycí plachta 3dílná (15)
- 1 x montážní materiál (16-21)
- 1 x návod k sestavení
- 1 x krátký návod

## **Technická data**



Maximální zatížení lavici: 330 kg



Maximální zatížení stolu: 50 kg



Datum výroby (měsíc/rok):  
12/2020

## **Použití ke stanovenému účelu**

Výrobek je koncipován pro bytové potřeby, např. na balkón, terasu nebo do zahrady. Výrobek není určen pro podnikatelské účely.

## **Bezpečnostní pokyny**

### **Ohrožení života!**

- Nikdy nenechávejte děti bez dohledu s obalovým materiálem. Existuje nebezpečí udušení.

### **Nebezpečí úrazu!**

- Ostré hrany! Skleněná deska výrobku je rozbitelná.
- Před použitím výrobku dbejte na správnou stabilitu.
- Výrobek postavte na rovný podklad.
- Výrobek se smí používat pouze pod dohledem dospělých a nikoli jako hračka.
- Ověřte před každým použitím, zda výrobek není poškozen nebo opotřeben.  
Výrobek smí být používán pouze v bezvadném stavu!
- Nepoužívejte výrobek v blízkosti otevřeného ohně.

### **Vyloučení věcných škod!**

- Zajišťujte výrobek při extrémních povětrnostních podmínkách, jako např. při silném větru. Výrobek ukládejte v chráněných prostorech.

## **Montáž**

Máte možnost volby namontovat sedačky na levé nebo na pravé straně. Například v tomto sestavení je sedačka na levé straně. K montáži na pravé straně výrobek sestavte zrcadlově otočený.

1. Sofa sestavte, jak ukazuje obr. B - F.

**Upozornění:** Ke snadnější montáži šroubujte šrouby do otvorů ručně a dotahujte je návazně dodávaným plochým klíčem (21).

2. Výrobek můžete instalovat v různých úhlech.

Montujte k tomu boční opěrku (6) ke vhodné poloze sofa (obr. D).

3. Sofa ustavte rovně se zemí a položte na něj polstrování (9-12).

4. Sestavte stůl (obr. H).

**Upozornění:** Podle toho, jak byste chtěli tento kus nábytku používat, z něj můžete udělat buď sedačku položením polstrování, nebo stůl položením skleněné desky.

5. Stůl ustavte rovně se zemí a položte na něj buď polstrování na sezení (13), nebo skleněnou desku (14) (obr. I).

## **Použití povlaku (obr. K)**

Máte možnost Váš kus nábytku chránit před povětrím tím, že na něj natáhnete dodávanou krycí plachtu (15).

Krycí plachta sestává ze tří částí, které můžete umístit podle uspořádání Vašeho halového nábytku.

## **Čištění a péče**

### **Instrukce k péči**

Výrobek čistěte vlhkým hadříkem a mírným čisticím prostředkem.

Povlak:



## **Uskladnění**

Abyste měli z výrobku radost co možná nejdéle, doporučujeme Vám ho při nepoužívání ukládat vždy suchý a čistý v temperovaném prostoru.

## **Pokyny k likvidaci**

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů.

Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Zlikvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci. Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

## **Pokyny k záruce a průběhu služby**

Produkt byl vyrobený s velkou pečlivostí a byl průběžně kontrolovaný ve výrobní procesu. Na tento produkt obdržíte tříroční záruku ode dne zakoupení. Uschovejte si pokladniční stvrženku. Záruka se vztahuje jen na vady materiálu a chyby z výroby, nevztahuje se na závady způsobené neodborným zacházením nebo použitím k jinému účelu. Tato záruka neomezuje Vaše zákonná ani záruční práva. Při případných reklamách se obraťte na dole uvedenou servisní horkou linku nebo nám zašlete email.

Náš servisní pracovník s Vámi co nejrychleji upřesní další postup. V každém případě Vám osobně poradíme. Záruční doba se neprodlužuje po případných opravách v době záruky ani v případě zákonného ručení nebo kulance. Toto platí také pro náhradní a opravené díly. Opravy prováděné po vypršení záruční lhůty se platí.

IAN: 360450\_2007



Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.



### **Pozorne si prečítajte tento montážny návod a bezpečnostné pokyny.**

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento montážny návod si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

## **Obsah balenia (obr. A)**

- 1 x sedacia súprava, demontovaná (1-8)
- 8 x vankúš (9-13)
- 1 x sklenená doska (14)
- 1 x krycia plachta, 3-dielna (15)
- 1 x montážny materiál (16-21)
- 1 x montážny návod
- 1 x krátky návod

## **Technické údaje**



Max. zaťaženie lavicu: 330 kg



Maximálne zaťaženie stôl: 50 kg



Dátum výroby (mesiac/rok):  
12/2020

## **Používanie podľa určenia**

Výrobok je určený pre používanie v obytnej zóne, napr. balkón, terasa alebo záhrada. Výrobok nie je určený pre komerčné použitie.

## **Bezpečnostné pokyny**



### **Nebezpečenstvo života!**

- Nikdy nenechávajte deti bez dohľadu s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.



### **Nebezpečenstvo poranenia!**

- Ostré hrany! Sklenená tabuľa výrobku je rozbitná.
- Pred použitím výrobku dbajte na správnu stabilitu!
- Výrobok postavte na rovný podklad.
- Výrobok sa smie používať len pod dohľadom dospelých a nie ako hračka.
- Pred každým používaním výrobku skontrolujte, či nie je poškodený alebo opotrebený. Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave!
- Výrobok nepoužívajte v blízkosti otvoreného ohňa.



### **Zabránenie vecným škodám!**

- Výrobok zaistíte pri extrémnych poveternostných podmienkach, ako napr. pri silnom vetre. Výrobok skladujte v suchých priestoroch.

## **Montáž**

Môžete si zvoliť montáž otomanu na ľavej alebo na pravej strane. Napríklad pri tomto variante montáže je otoman na ľavej strane. Pre montáž na pravej strane postavte výrobok zrkadlovo obrátené.

1. Pohovku zložte podľa obr. B - F.

**Upozornenie:** Pre ľahšiu montáž zatočte skrutky manuálne do otvorov a následne ich utiahnite dodaným otvoreným kľúčom (21).

2. Výrobok môžete postaviť v rôznych uhloch.

K tomu namontujte bočné opierky (6) na vhodnom mieste pohovky (obr. D).

3. Pohovku postavte na zem a na ňu položte vankúše (9-12).

4. Zmontujte stôl/sedadlo (obr. H).

**Upozornenie:** Podľa toho, ako budete tento kus nábytku používať, bude z neho po položení vankúša miesto na sedenie alebo so sklenenou doskou to bude stôl.

5. Stôl/sedadlo postavte na zem a položte naň buď vankúš sedadla (13) alebo sklenenú dosku (14) (obr. I).

## **Použitie krycej plachty (obr. K)**

Máte možnosť chrániť svoj nábytok pred vplyvom počasia tak, že cez neho rozprestiete dodanú kryciu plachtu (15).

Krycia plachta pozostáva z troch častí, ktoré môžete umiestniť podľa usporiadania sedacej súpravy.

## **Čistenie a ošetrovanie**

### **Pokyn k ošetrovaniu**

Výrobok čistíte vlhkou handrou a jemným čistiacim prostriedkom.

Poťah:



### **Skladovanie**

Aby ste mali čo najdlhšie radosť z výrobku, odporúčame Vám, aby ste ho v prípade nepoužívania vždy uskladnili suchý a čistý v temperovanej miestnosti.

## **Pokyny k likvidácii**

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi.

Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia.

Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

## **Pokyny k záruke a priebehu servisu**

Produkt bol vyrobený s maximálnou zodpovednosťou a v priebehu výroby bol neustále kontrolovaný. Na tento produkt máte tri roky záruku od dátumu kúpy produktu. Pokladničný lístok si odložte.

Záruka sa vzťahuje len na chyby materiálu a výrobné chyby a zaniká pri neodbornej manipulácii s produktom. Záruka nemá vplyv na Vaše zákonné práva, predovšetkým na práva vyplývajúce zo záruky.

V prípade reklamácie sa obráťte na nižšie uvedenú servisnú linku, alebo nám napíšte e-mail. Naši servisní zamestnanci sa s Vami dohodnú na ďalšom postupe a urýchlene vykonajú všetky potrebné kroky.

V každom prípade Vám poradíme osobne. Záručná lehota sa nepredlžuje v dôsledku eventuálnych opráv na základe záruky, zákonného plnenia záruky alebo v dôsledku prejavu ochoty. To platí tiež pre vymenené alebo opravené diely. Opravy vykonané po uplynutí záručnej lehoty sú spoplatnené.

IAN: 360450\_2007



Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: [deltasport@lidl.sk](mailto:deltasport@lidl.sk)

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.

 **Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de montaje y las indicaciones de seguridad.**

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de montaje a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.

## Contenido de suministro (fig. A)

- 1 sofá modular, desmontado (1-8)
- 8 cojín (9-13)
- 1 placa de cristal (14)
- 1 funda, 3 piezas (15)
- 1 material de montaje (16-21)
- 1 instrucciones de montaje
- 1 guía rápida

## Datos técnicos

 Carga máxima banco: 330 kg

 Carga máxima de la mesa: 50 kg

 Fecha de fabricación (mes/año): 12/2020

## Uso conforme al fin previsto

El artículo ha sido diseñado para el uso residencial, p. ej., en balcones, terrazas o jardines. El artículo no ha sido diseñado para el uso comercial.

## Instrucciones de seguridad

### ¡Peligro de muerte!

- No deje a los niños en ningún momento sin vigilancia con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia.

### ¡Peligro de lesiones!

- ¡Bordes afilados! El cristal del artículo es frágil.
- ¡Antes de usar el artículo, asegúrese de que este disponga de la estabilidad adecuada!
- Coloque el artículo únicamente sobre una base plana.
- El artículo debe usarse únicamente bajo la supervisión de personas adultas y no debe emplearse como juguete.
- Compruebe si el artículo presenta desperfectos o signos de desgaste antes de cada uso. ¡El artículo debe emplearse únicamente si se encuentra en perfecto estado!
- No coloque el artículo cerca de llamas abiertas.

### ¡Prevención de daños materiales!

- Asegure el artículo en caso de condiciones climatológicas extremas, como, p. ej., viento fuerte. Almacene el artículo en estancias protegidas.

## Montaje

La chaise longue se puede montar en el lado derecho o en el izquierdo. En esta variante de montaje, la chaise longue está colocada a la izquierda a modo de ejemplo.

Para montarla en el lado derecho, construya el artículo tomando la imagen simétrica.

1. Monte el sofá como se indica en las figuras B - F.

**Nota:** Para facilitar el montaje, introduzca los tornillos girándolos manualmente en los orificios y fíjelos a continuación con la llave de boca suministrada (21).

2. El artículo se puede colocar en ángulos diferentes. Para ello monte el reposabrazos (6) en la posición adecuada del sofá (fig. D).

3. Coloque el sofá en el suelo y ponga los cojines (9-12).

4. Monte la mesa/taburete (fig. H).

**Nota:** El mueble se puede convertir en un asiento colocando un cojín o en una mesa empleando la placa de cristal, dependiendo del uso que se desee darle.

5. Coloque la mesa/taburete en el suelo y coloque el cojín (13) o la placa de cristal (14) encima (fig. I).

## Uso de la cubierta (fig. K)

Puede proteger sus muebles de las inclemencias colocando la funda (15) suministrada encima.

La funda está compuesta por tres piezas que se pueden colocar dependiendo de la disposición del sofá.

## Limpieza y cuidados

### Indicación de cuidado

Limpie el artículo con un paño húmedo y una solución jabonosa suave.

Funda:



### Almacenamiento

Para poder disfrutar el mayor tiempo posible del artículo, le recomendamos guardarlo siempre seco y limpio en una estancia con una temperatura templada cuando no lo esté utilizando.

## Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.



Deseche los productos y embalajes de manera respetuosa con el medio ambiente.



El código de reciclaje sirve para identificar diversos materiales para reincorporarlos en el ciclo de reciclaje. El código consta del símbolo de reciclaje, el cual debe reflejar el ciclo de recuperación, y de un número que identifica el material.

## Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

Este producto se fabrica con gran esmero y bajo control continuo. Este producto tiene una garantía de tres años a partir de la fecha de compra. Por favor, guarde el ticket de compra. La garantía solamente es válida para defectos de material o de fabricación y queda anulada en caso de tratamiento inapropiado o indebido. Sus derechos legales, especialmente el de régimen de garantía, no se ven restringidos por esta garantía. En caso de una eventual reclamación, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente que le indicamos más abajo o envíenos un correo electrónico. Nuestros trabajadores le informarán con la mayor rapidez posible sobre cómo proceder. En todos los casos le ofrecemos una atención personalizada. El periodo de garantía no se verá prolongado por reparaciones en garantía, garantía legal o como servicio de la casa. Esto es válido también para las piezas reemplazadas o reparadas. Las reparaciones realizadas una vez transcurrido el periodo de garantía se deberán pagar.

IAN: 360450\_2007

 Servicio España

Tel.: 902 59 99 22

(0,08 EUR/Min.

+ 0,11 EUR/llamada

(tarifa normal))

(0,05 EUR/Min.

+ 0,11 EUR/llamada

(tarifa reducida))

E-Mail: [deltasport@lidl.es](mailto:deltasport@lidl.es)

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



**Det gør du ved at læse nedenstående monteringsvejledning og sikkerhedsanvisningerne omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne monteringsvejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

## Leveringsomfang (afb. A)

- 1 x loungegruppe, adskilt (1-8)
- 8 x hynde (9-13)
- 1 x glasplade (14)
- 1 x afdækningspresenning, 3 dele (15)
- 1 x monteringsmateriale (16-21)
- 1 x monteringsvejledning
- 1 x kort vejledning

## Tekniske data



Maksimal belastning, bænke: 330 kg



Maksimal belastning, bord: 50 kg



Fremstillingsdato (måned/år):  
12/2020

## Tilsigtet brug

Artiklen er beregnet til brug i beboelsen, f.eks. altan, terrasse eller have. Artiklen er ikke beregnet til kommerciel brug.

## Sikkerhedsoplysninger



### Livsfare!

- Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagematerialet. Der er fare for kvælning.



### Fare for skader!

- Skarpe kanter! Artiklens glas er skrøbeligt.
- Sørg for den rigtige stabilitet, før artiklen bruges!
- Stil artiklen på en plan overflade.
- Artiklen må kun bruges under opsyn af voksne og ikke som legetøj.
- Kontrollér artiklen for skader eller slid før hver brug.  
Artiklen må kun bruges i fejlfri tilstand!
- Artiklen må ikke bruges i nærheden af åben ild.



### Undgå materielle skader!

- Få artiklen sikret under ekstreme vejrforhold, som f.eks. i stærk vind. Opbevar altid artiklen i beskyttede rum.

## Montering

Du har valgt mellem at montere ottomanen på venstre eller højre side. Som eksempel er ottomanen til venstre ved denne opstillingsvariant. For at montere den på højre side, skal artiklen bygges spejlvendt op.

1. Sæt sofaen sammen som vist i afb. B-F.

**Bemærk:** For en lettere montage skal skrueerne skrues manuelt ind i åbningerne og derefter skal de spændes fast med medfølgende gaffelnøgler (21).

2. Artiklen kan opstilles i forskellige vinkler. For at gøre dette skal sidelænen (6) monteres i en egnet position på sofaen (afb. D).

3. Stil sofaen plant, og læg hynderne (9-12) på.

4. Saml bordet/tabureten (afb. H).

**Bemærk:** Alt efter hvordan møblet skal bruges, bliver det til en siddeplads ved at lægge en hynde på eller til et bord med glaspladen.

5. Stil bordet/tabureten plant og læg enten sædehynden (13) eller glaspladen (14) på (afb. I).

## Brug af afdækningen (afb. K)

Der er mulighed for at beskytte ens møbler mod vejrliget ved at brede den medfølgende afdækningspresenning (15) over dem.

Afdækningspresenningen består af tre dele, som kan placeres alt efter placeringen af dine lounge-møbler.

## Rengøring og pleje

### Plejeoplysning

Rengør artiklen med en fugtig klud og et mildt rengøringsmiddel.

Betræk:



### Opbevaring

For at kunne have glæde af artiklen så længe som muligt, anbefaler vi, at den altid opbevares tør og rengjort i et tempereret rum, når den ikke er i brug.

## Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugs-symbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

## Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Produktet er fremstillet med største omhu og under vedvarende kontrol. Der ydes en garanti på tre år fra købsdatoen på dette produkt. Opbevar venligst kvitteringen fra købet.

Garantien gælder kun for materiale- og fabrikationsfejl og bortfalder ved misbrug eller u hensigtsmæssig anvendelse. Deres lovpligtige rettigheder, særligt garantikrav, begrænses ikke af denne garanti.

Ved eventuelle klager bedes du henvende dig til nedenstående service-hotline eller tage kontakt til os via e-mail. Medarbejderne i vores kundetjeneste vil så aftale den videre fremgangsmåde med dig. Vi vil under alle omstændigheder rådgive dig personlig.

Garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantien eller ved kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udløb af garantien er forefaldende reparationer forbundet med omkostninger.

IAN: 360450\_2007



Service Danmark

Tel.: 32 710005

E-Mail: [deltasport@lidl.dk](mailto:deltasport@lidl.dk)

**DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH**

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg  
GERMANY



12/2020

Delta-Sport-Nr.: GL-8631

---

11.12.2020 / AM 10:43

IAN 360450\_2007

8